

HfU[]gW\Yf`i bZU``Ui Z`F Ø[Yb.`i f`Ui VYf]b
j cb`HfU_hcf`YfZUggh`i bX`[YghcfVYb

5i Z`F Ø[Yb`k i fXY`Y]bY`+(!`Å\`f)[Y`i f`Ui VYf]b`j cb`Y]bYa
HfU_hcf`YfZUggh`i bX`ghUfV``8Yf`i bZU``YfY][bYhY`g]W\`]b`BYi
A i _fUb"

I bZU``Ui Z`F Ø[Yb.`HfU[]gW\Yf`J cfZU``Vf]b[h
: fU[Yb`Ui Z

BYi `A i _fUb`Ui ZXYf`a U`Yf]gW\Yb`CghgYY]bgY``F Ø[Yb`k Uf
GW\Ui d`Uhn`Y]bYg`hfU[]gW\Yb`i bZU``gž`VY]`XYa`Y]bY`+(!`Å\`f)[Y
I f`Ui VYf]b`Ui g`GUW\gYb`i a`g`@VYb`_Ua ``8]YgYf`JcfZU``k]fZh
: fU[Yb`ni f`G]W\Yf\Y]hj cb`: i » [Åb[Yfb`i bX`XYb
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`XYg`@UbXj Yf_Y\fg`Ui Zž]bgVYgcbXYfY`]b
hci f]gh]gW`ZfYei Ybh]YfhYb`; YV]YhYb"

8 YhU]`g`XYg`J cfZU``g

5a`BUW`a]hhU[`XYg`hfU[]gW\Yb`HU[Yg`ghUbX`X]Y`: fUi`Ua
GhfU»Yb`fUbXž`U`g`Y]b`HfU_hcf`a]h`Y]bYa`5b\Åb[Yfž`VY`UXYb`a]h
<Yi VU``Ybž`j cfVY]ZU\`fYb`k c``hY``I bhYf`V]g`Ub[`i b[Y_`ÅfhYb
I a`ghÅbXYb`[Yf]Yh`X]Y`i f`Ui VYf]b`YXcW`i bhYf`XUg`fYW`hY`\]bhYfY
FUX`XYg`5b\Åb[Yfg``Hfcm`XYf`gW`bY``\YfVY][Yfi`ZYbYb`<`]ZY
j YfghUfV`g]Y`bcW`Ub`XYf`i bZU``ghY``Yž`k Ug`XYb`GW`cW`_ZØf`]\fY
6Y[`Y]hYf`i bX`X]Y`5bk YgYbXYb`j YfghÅf`hY"

8 Yf`HfU_hcfZU\`fYf`i bX`X]Y`: c`[Yb

8Yf`&+!`Å\`f)[Y`: U\`fYf`XYg`HfU_hcf`g`V`]YV`[`ØW`_]W\Yfk`Y]gY
i`bj Yf`Yhnh``Hfcm`XYf`d`mg]gW\Yb`i`bj YfgY\`fh\Y]h`k Uf`Yf`c`ZYbVUf

Ya ch]cbU`ghUf_VYhfcZZYb"8]Y`dgmWkcgcn]U`Y`BchZU`j Yfgcf[i b[
k i fXY`i a [Y\YbX`]b`5bgdfi Wk [Ybca a Ybži a `]\a`k Å\fybX
X]YgYf`gWk k]Yf][Yb`NY]h`l bhYfghØhni b[`ni `V]YhYb"8]Y`Dc`nY]`U
ni f?`Åfi b[`XYf[YbUi Yb`l a ghÅbXY`Y]bYb`; i hUWkhyf
\bni [Ync[Ybž`XYf`X]Y`G]hi Uh]cb`i bhYfgi WkYb`k]fX"

8]Y`6YXYi hi b[`XYg`J cfZU`g`ZØf`X]Y
; YgY`gWk UZh

8]YgYf`hfU[]gWkY`l bZU`U`h`b]Wk h`bi f`X]Y: Ua `j]Y`XYf
J Yfgchc fVYbYb`VYhfcZZYbž`gcbXYfb`k]fZh`Ui Wk`Y]b`@Wk h`Ui ZX]Y
; YZU`fYb`XYg`@UbXj Yf_Y`f`gž`]bgVYgcbXYfY`]b`; YV]YhYbž`k c
Hci f]ga i g`i bX`UbXk]fhgWk UZh]Wk Yf`J Yf_Y`f`Ui ZY]bUbXYfhfYZZYb"
8]Y`G]Wk Yf`Y]h`XYf: i » [Åb[Yf`k]fX`]a a Yf`k]Wk h][Yfž
]bgVYgcbXYfY`]b`hci f]gh]gWkYb`< chgdchgž`k c`_Y]bY`GhfU» Yb`i bX
`UbXk]fhgWk UZh]Wk Y: U`fnYi [Y`Ui ZYb[Y: U`fVU`bj Yf`Å`hb]ggY
hfYZZYb"9g`]gh`Y]bY`A U`bi b[ž`X]Y`J Yf_Y`f`gg]Wk Yf`Y]h`ni
j YfVYggYfb`i bX`dfÅj Ybh]j Y`A U» bU`a Yb`ni `Yf[fY]ZYbži a
ni _ØbZh][Y`l bZÅ`Y`ni `j Yfa Y]XYb"

GWk `i ggZc`[Yfi b[

8]Y`HfU[ØX]Y`]b`BYi `A i _fUb`]gh`Y]b`a U`bYbXYg`6Y]gd]Y`XUZØfž
k]Y`gWk bY`XUg`@VYb`Xi fWk`i bj cf`Yf[YgY`YbY`l a ghÅbXY
VYYbXYh`k YfXYb`_Ubb"9g`V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`k Y`WkY
A U» bU`a Yb`Yf[f]ZZYb`k YfXYbž`i a `X]Y`G]Wk Yf`Y]h`]a
GhfU» Ybj Yf_Y`f`ni `Yf`Ø`Ybž`]bgVYgcbXYfY`]b`FY[]cbYb`a]h
Y]bYa `c`Yb`5i Z`ca a Yb`Ub`Hci f]ghYb`i bX`UbXk]fhgWk UZh]WkYb
: U`fnYi [Yb"8]Y`9f]bbYfi b[`Ub`X]Y`j Yfgchc fVYbY`l f`Ui VYf]b`k]fX
g]Wk Yf`]Wk`]b`XYb`; YXUb_Yb`XYf`; Ya Y]bgWk UZh`i bX`]`fYf
5b[Y`Øf][Yb`V`Y]VYb"

· B 5;

6Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z'b!U["XY